



### Wie sind wir erreichbar?

Für ergänzende Fragen oder Terminabsprachen erreichen Sie uns wie folgt:

كيف يمكن التواصل معنا؟  
لأسئلة إضافية أو اتفاق على موعد، تستطيعون  
التواصل معنا كما يلي:

### Polizei Berlin

Polizeidirektion 1 (Nord)  
Dir 1 K 32 Täterorientierte Intervention  
Pankstraße 29, Haus 3, Z. 212  
13357 Berlin

(030) 4664-173250

Dir1K32TOI@polizei.berlin.de



Weitere Informationen zu  
Gewaltprävention.

معلومات أكثر حول الوقاية من العنف



### Wie sind wir zu finden?

كيف تستطيعون العثور علينا؟

M27 Wiesenstraße

S-Bhf Humboldtthain

Impressum  
Polizei Berlin  
Zentralstelle für Prävention - LKA PräV 2  
Columbiadamm 4, 10965 Berlin

Vervielfältigungen und Nachdruck -auch auszugsweise- nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers; ausgenommen hiervon ist der innerdienstliche Gebrauch durch Mitarbeitende der Polizei Berlin.

Eigendruck im Selbstverlag PPr St II 2 Layout A0117-25 06/25



### TOI

## Täterorientierte Intervention

Informationsblatt für Erziehungsberechtigte

دخل مستهدف في الفاعل  
ورقة معلومات لأولياء الأمور





### Um wen geht es uns?

Im Mittelpunkt unserer Arbeit stehen Kinder und Jugendliche, die in den letzten Monaten als Tatverdächtige von Straftaten aufgefallen sind. Es besteht die Gefahr, dass sie sich durch die Begehung weiterer Straftaten ihre Zukunft verbauen. Wir wollen versuchen, dies mit Ihnen gemeinsam zu verhindern.

### حول من يدور الأمر بالنسبة لنا؟

يقف في مركز عملنا أطفال وأحداث، الذين لفتوا الانتباه في الأشهر الأخيرة كمشتبه بهم بارتكاب أفعال جنائية. يوجد خطر بأن يهدموا مستقبلهم من خلال ارتكاب أفعال جنائية أخرى. نحن نريد محاولة منع ذلك سويًا معكم.

### Wer sind wir?

Wir sind Polizeibeamtinnen und Polizeibeamte, die zielgerichtete Präventionsarbeit zur Verhinderung „krimineller Karrieren“ von Kindern und Jugendlichen leisten.

### Wie werden wir tätig?

Wir führen im Beisein der Erziehungsberechtigten ein Präventionsgespräch mit dem betreffenden Kind oder Jugendlichen durch. Dazu werten wir vorher alle polizeilichen Erkenntnisse aus. Im Anschluss können individuelle Hilfsmaßnahmen angeregt werden, um ein straffreies Verhalten in Zukunft zu unterstützen.

### من نحن؟

نحن موظفات وموظفي شرطة، الذين نقدم عمل وقائي لمنع "مسار إجرامي" لأطفال وأحداث.

### كيف نقوم بالعمل؟

نحن نقوم بوجود أولياء الأمور بإجراء محادثة وقائية مع الطفل أو الحدث المعني. لهذا الغرض نقوم قبل ذلك بتقييم جميع المعلومات الشرطية. بعد ذلك يمكن تقديم اقتراح إجراءات داعمة خاصة، لدعم تصرف خالي من ارتكاب أفعال جنائية في المستقبل.



### Wie können wir Ihnen helfen?

Ihr Kind gehört zu dem beschriebenen Personenkreis. Mit dem beiliegenden Schreiben laden wir Sie gemeinsam mit Ihrem Kind zu einem Präventionsgespräch ein. In dem gemeinsamen Gespräch möchten wir mehr über Ihr Kind erfahren und über dessen zukünftige Entwicklung sprechen. Wir wollen positive Möglichkeiten für die Zukunft aufzeigen, aber auch verdeutlichen, was passieren kann, wenn Ihr Kind wieder straffällig wird.

### كيف نستطيع المساعدة؟

طفلكم ينتمي إلى دائرة الأشخاص الموصوفة. من خلال الرسالة المرفقة في طيه، نستدعيكم مع طفلكم إلى محادثة وقائية. نريد في المحادثة المشتركة معرفة الأكثر عن طفلكم والتحدث عن تطورات المستقبلية. نريد إظهار إمكانيات إيجابية للمستقبل، ولكن أيضاً توضيح ماذا يمكن أن يحصل إذا أصبح طفلكم مخالفاً للقانون مرةً أخرى.